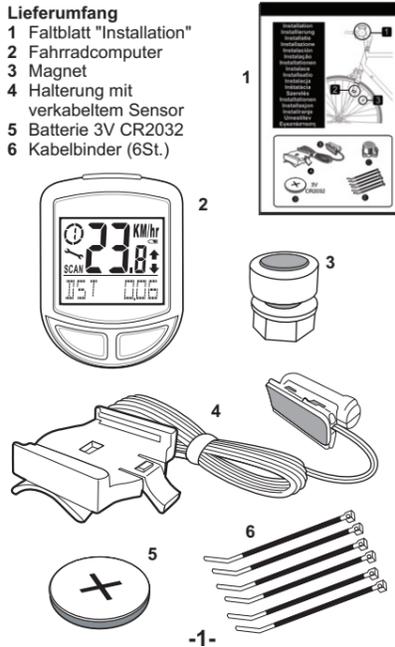


10-LD2590
Edition 1

DE / AT

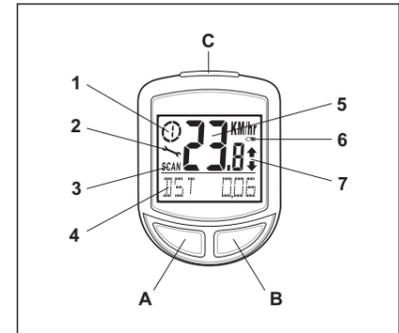


-1-

- Funktionen**
- Speicher für 2 Fahrräder
 - Serviceintervall einstellbar
 - Geschwindigkeitsanzeige (0-99,9km/h)
 - Durchschnittsgeschwindigkeit (0-99,9km/h)
 - Maximalgeschwindigkeit (0-99,9km/h)
 - Geschwindigkeitsvergleich
 - Geschwindigkeitstendenz (Beschleunigen oder Abbremsen)
 - Ausflugsstimer (bis 9:59:59)
 - Ausflugsstimer (vorwärts oder rückwärts zählend)
 - Uhrzeit
 - Stoppuhr
 - Streckenzähler (0-999,99km/m)
 - Streckenzähler (vorwärts oder rückwärts zählend)
 - Kilometerzähler für 2 Fahrräder
 - Gesamtkilometer
 - Speicherfunktion für Kilometerzähler
 - Scanfunktion zur Anzeige im Wechsel
 - Thermometer mit Max./Min. Speicher
 - Celsius oder Fahrenheit wählbar
 - Kilometer oder amerikanische Meilen wählbar
 - Fettverbrennungszähler
 - Kalorienzähler
 - Energiesparfunktion
 - Autostart
 - Modi für Einsteiger oder Fortgeschrittene
 - Hintergrundbeleuchtung

-2-

- Displaybeschreibung**
- 1 Gewähltes Fahrrad (1 oder 2)
 - 2 Geschwindigkeitstendenz: Beschleunigung (rechtsdrehend) oder Abbremsen (linksdrehend)
 - 3 Serviceintervall erreicht
 - 4 Scan (wechselnde Anzeige)
 - 5 Anzeige der Unterfunktionen
 - 6 Hauptanzeige (Geschwindigkeit)
 - 7 Batteriestandswarnanzeige
- Über oder unter Durchschnittsgeschwindigkeit



-3-

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Fahrradcomputers. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

Sicherheitshinweise
Dieses elektronische Gerät muss vor Wasser und anderen Gefahrenquellen geschützt werden. Es ist kein Spielzeug und sollte von Kindern nur unter Aufsicht verwendet werden.

Reinigungshinweis
Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen, fusselfreien Tuch, wie es z.B. zur Reinigung von Brillengläsern verwendet wird.

Inbetriebnahme
Die Montage und Inbetriebnahme des Fahrradcomputers bitte wie im Falblatt "Installation" dargestellt durchführen. Ziehen Sie nach Montieren des Fahrradcomputers die Schutzfolie vom Display ab und drücken Sie eine beliebige Taste, um den Computer zu starten.

Licht
Drücken Sie kurz C, um das Licht vorübergehend zu aktivieren.

-4-

Grundeinstellung
Der Einstellungsmodus für die Grundeinstellungen wird durch das Einsetzen der Batterie oder durch Drücken von RESET (auf der Rückseite des Geräts) aktiviert.

Auf dem Display erscheint die Sprachauswahl. Wählen Sie die Sprache (Englisch, Deutsch oder Französisch) durch Druck auf B. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A.

Auf dem Display erscheint die Wahl des Modus für Fortgeschrittene ADVANCE / FORTGES / AVANCE oder für Einsteiger EASY / EINFACH / FACILE. Wählen Sie den Modus durch Druck auf B. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A. **Wichtig:** Im Einsteigermodus stehen Ihnen nur die folgenden Funktionen zu Verfügung: Geschwindigkeit, Durchschnittsgeschwindigkeit, Ausflugsdistanz und Ausflugsstimer. Im Modus für Fortgeschrittene haben Sie Zugriff auf alle Funktionen und können Einstellungen für 2 verschiedene Fahrräder vornehmen.

Auf dem Display erscheint C1. Stellen Sie hier den Reifenumfang in mm Ihres Fahrrads ein (siehe "Berechnen des Reifenumfangs"). Drücken Sie zum Einstellen der einzelnen Ziffern B und drücken Sie jeweils A, um Ihre Einstellung zu bestätigen.

-5-

Falls Sie den Modus für Fortgeschrittene gewählt haben, können Sie nun den Reifenumfang für ein weiteres Fahrrad einstellen.

Berechnen des Reifenumfangs
Sie können den Reifenumfang leicht selbst berechnen, indem Sie den Durchmesser des Reifens mit 3,1416 multiplizieren. Die Reifenumfänge einiger gängiger Reifentypen können Sie der folgenden Tabelle entnehmen.

Durchmesser	Umfang
20"	1598
22"	1759
24"	1916
26"	(650A) 2073
26,5"	(Tubular) 2117
26,6"	(700x25C) 2124
26,8"	(700x28C) 2136
27"	(700x32C) 2155
28"	(700B) 2237
ATB 24"x1,75	1888
ATB 26x1,4	1995
ATB 26x1,5	2030
ATB 26x1,75	2045
ATB 26x2 (650B)	2099
27"x1	2138
27"x1 1/4	2155

-6-

Auf dem Display erscheint nun die Auswahl der Entfernungseinheit.
SET KM / EINST KM / AJUSTE KM
Wählen Sie die Einheit Meilen (M) oder Kilometer (KM) durch Druck auf B. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A.

Auf dem Display erscheint nun die Altersangabe.
SET AGE / ALTER / AGE
Stellen Sie Ihr Alter in Jahren ein. Drücken Sie zum Einstellen der Ziffern B und drücken Sie jeweils A, um Ihre Einstellung zu bestätigen.

Auf dem Display erscheint nun die Auswahl der Gewichtseinheit.
SET KG / EINST KG / AJUSTE KG
Wählen Sie die Einheit Kilogramm (KG) oder amerikanische Pfund (LB) durch Druck auf B. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A.

Auf dem Display erscheint nun die Gewichtsangabe.
SET WT / GEWICHT / POIDS
Stellen Sie Ihr Gewicht in der gewählten Maßeinheit ein. Drücken Sie zum Einstellen der Ziffern B und drücken Sie jeweils A, um Ihre Einstellung zu bestätigen.

-7-

Auf dem Display erscheint nun die Auswahl des 12 oder 24-Stunden Zeitformats.
SET CLK / EINST U / REG MONT
Wählen Sie das Zeitformat durch Druck auf B. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A. Stellen Sie auf die gleiche Weise die Stunden und die Minuten.

Auf dem Display erscheint nun das Serviceintervall.
SERVICE / SERVICE / SERVICE
Stellen Sie das Intervall durch Druck auf B. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A. Mögliche Einstellungen für das Intervall sind 200, 400, 600 oder 800 Kilometer oder Meilen.

Falls Sie den Modus für Fortgeschrittene gewählt haben, können Sie nun das Serviceintervall für ein weiteres Fahrrad einstellen.

Auf dem Display erscheint nun die Auswahl der Temperatureinheit. Wählen Sie die Einheit Celsius (°C) oder Fahrenheit (°F) durch Druck auf B. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A.

-8-

Verwenden des Fahrradcomputers
Durch Drücken von B wechseln Sie in einen anderen Funktionsmodus des Fahrradcomputers. In der unteren Zeile des Displays wird der Name des Modus angezeigt.

Durch Drücken von A erreichen Sie die Zusatzfunktionen der jeweiligen Modi.
Durch Drücken und Halten von A erreichen Sie den Einstellungsmodus der Funktion oder setzen die gespeicherten Werte zurück.

Uhrzeit
CLOCK / UHRZEIT / HEURE
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um zur Einstellung der Uhrzeit zu gelangen (siehe Grundeinstellung).

Gesamtdistanz
TOTODO / KM-RAD / KM-VELO
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um zur Einstellung des Reifenumfangs zu gelangen (siehe Grundeinstellung). Anschließend können Sie den gespeicherten Wert des Distanzzählers ändern.

-9-

Gesamtdistanz für beide Fahrräder
TOTALODO / GESAMTKM / DIST-TOT
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um zur Einstellung des Reifenumfangs zu gelangen (siehe Grundeinstellung). Anschließend können Sie den gespeicherten Wert des Distanzzählers ändern.

Ausflugsdistanz
TRIPDIST / TAGES-KM / DISJOUR
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um die gespeicherten Werte für Ausflugsdistanz, Ausflugszeit und Durchschnittsgeschwindigkeit zurückzusetzen.

Maximalgeschwindigkeit
MAXSPEED / MAX-KMH / VIT-MAX
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um die gespeicherte Maximalgeschwindigkeit zurückzusetzen.

Durchschnittsgeschwindigkeit
AVGSPEED / DURCH-KM / VITMOYEN
Die Durchschnittsgeschwindigkeit können Sie im Menü "Ausflugsdistanz" zurücksetzen.

Ausflugszeit
TRIPTIME / FAHRZEIT / TEMPPARC
Die Ausflugszeit können Sie im Menü "Ausflugsdistanz" zurücksetzen.

-10-

Thermometer
TEMP / GRAD / TEMP
Drücken Sie A, um die gespeicherten Werte für Maximal- (HI) und Minimaltemperatur (LO) anzuzeigen.
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um zur Auswahl der Temperatureinheit (°C oder °F) zu gelangen (siehe Grundeinstellung).

Stoppuhr
STPWATCH / STOPPUHR / CHRONO
Drücken Sie A, um die Stoppuhr zu starten oder zu stoppen. Drücken und halten Sie A, um die Stoppuhr zurückzusetzen.

Kalorienverbrauch aktuell
CAL RATE / KAL RATE / CONS CAL
Hier wird der Kalorienverbrauch pro Stunde bei der aktuellen Geschwindigkeit angezeigt.

Kalorienzähler
CAL RATE / KAL RATE / CONS CAL
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um den Kalorienzähler zurückzusetzen.

Fettverbrennung in gram
FAT-BURN / FETT / GRAS
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um den Fettverbrennungszähler zurückzusetzen.

-11-

Streckenzähler (vorwärts/rückwärts)
KM / KM / KM
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um zu den Einstellungen für den Streckenzähler zu gelangen.
Auf dem Display erscheint das Symbol für den Vorwärtszähler (-) oder Rückwärtszähler (+). Drücken Sie zur Wahl des Zählers B, und bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A. Stellen Sie nun die gewünschte Strecke ein. Drücken Sie zum Einstellen der Ziffern B und drücken Sie jeweils A, um Ihre Einstellung zu bestätigen.
Nachdem die eingestellte Strecke abgefahren wurde, blinkt das Display. Drücken Sie A, um das Blinken abzustellen.

Ausflugsstimer (vorwärts/rückwärts)
TIME / TIMER / TIMER
Drücken und halten Sie 3 Sekunden A, um zu den Einstellungen für den Ausflugsstimer zu gelangen. Auf dem Display erscheint das Symbol für den Vorwärtszähler (-) oder Rückwärtszähler (+). Drücken Sie zur Wahl des Zählers B, und bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf A. Stellen Sie nun die gewünschte Fahrzeit ein. Drücken Sie zum Einstellen der Ziffern B und drücken Sie jeweils A, um Ihre Einstellung zu bestätigen.
Nachdem die Fahrzeit abgelaufen ist, blinkt das Display. Drücken Sie A, um das Blinken abzustellen.

-12-

Scanmodus SCAN
Im Scanmodus erscheint SCAN im Display. Es werden Ausflugsdistanz (DST), Maximalgeschwindigkeit (MXS), Durchschnittsgeschwindigkeit (AVS) und Ausflugsstimer (TM) im Wechsel angezeigt.

Serviceerinnerung
Nach Ablauf des in der Grundeinstellung eingestellten Serviceintervalls erscheint das Symbol der Serviceerinnerung blinkend im Display. Drücken Sie A, um die Serviceerinnerung zurückzusetzen.

Auswahl von Fahrrad 1 oder Fahrrad 2
Drücken Sie kurz A und B zusammen um die Einstellungen für Fahrrad 1 oder Fahrrad 2 zu laden.
Hinweis: Alle gespeicherten Werte, außer der Gesamtdistanz, werden zurückgesetzt.

Batteriewechsel (30-Sekunden Speicher)
Drücken und halten Sie vor dem Batteriewechsel A und B zusammen. Auf dem Display erscheint { } . Wenn Sie innerhalb von 30 Sekunden die Batterie wechseln, bleiben die gespeicherten Einstellungen erhalten. Drücken Sie A.
Bitte entsorgen Sie Ihre Batterien sachgerecht in extra hierfür aufgestellten Gefäßen im Handel. Batterien gehören nicht in den Hausmüll.

-13-

Modi für Einsteiger, Fortgeschrittene und Anpassung des Einsteigermodus
Drücken und halten Sie 3 Sekunden C. Auf dem Display erscheint die Wahl des Modus für Fortgeschrittene ADVANCE / FORTGES / AVANCE oder für Einsteiger EASY / EINFACH / FACILE. Wählen Sie den Modus durch Druck auf B. Sie können Ihre Wahl nun durch Druck auf A bestätigen oder den Modus für Einsteiger anpassen. Wählen Sie hierzu durch Druck auf B den Einsteigermodus und drücken und halten Sie anschließend A.
Drücken Sie B, um die Uhrzeitfunktion zu aktivieren (ON) oder deaktivieren (OFF). Drücken Sie A, um Ihre Wahl zu bestätigen. Aktivieren oder deaktivieren Sie die restlichen Funktionen auf die gleiche Weise.

Energiesparmodus
Wenn der Fahrradcomputer 5 Minuten nicht verwendet wurde, wechselt er automatisch in den Energiesparmodus. Drücken Sie eine beliebige Taste oder fahren Sie los, um den Computer zu reaktivieren.

Batterien
Bitte entsorgen Sie Ihre Batterien sachgerecht in extra hierfür aufgestellten Gefäßen im Handel. Batterien gehören nicht in den Hausmüll.

-14-

Entsorgung
Dieses Elektrogerät darf nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Geben Sie es bitte an der entsprechenden kommunalen Sammelstelle ab.

Garantie
Für diesen Artikel leisten wir 3 Jahre Garantie. Die Garantiezeit beginnt ab dem Verkaufsdatum (Kassenbon, Kaufbeleg). Innerhalb dieser Zeit beheben wir sämtliche Mängel, die auf Material und Fertigungsfehler zurückzuführen sind, kostenlos. Für Beschädigungen, die auf unsachgemäße Behandlung, wie z.B. Sturz, Stoß, Wasser zurückzuführen sind, besteht kein Garantieanspruch. Senden Sie Ihr sorgfältig verpacktes Produkt bitte an folgende Serviceadresse:
inter-quartz gmbh
Valterweg 27A
65817 Eppstein
Tel.: +49 (0)6198 - 571825
Fax: +49 (0)6198 - 571826

Kostenlose Service Hotline: 00800 5515 6616
<http://www.inter-quartz.de>

digi-tech®, Valterweg 27A, D-65817 Eppstein



-15-